

Medicare و Medicaid چیست؟

مراقبت های صحی یا Medicare ، بیمه صحی برای افراد ذیل میباشد:

- برای افراد سن 65 ویا بالاتر از آن
- برای افراد زیر سن 65 ولی با داشتن معلولیت ها مشخص
- افراد با هر سن که مبتلا به بیماری کلیوی پیشرفته (ESRD) یا ALS (که لو گهریگ نیز نامیده می شود)

Medicare چه قسمت هایی دارد؟

Original Medicare شامل بخش A از Medicare (بیمه بیمارستان) و بخش B (بیمه درمانی) است.

بخش A خدمات زیر را پوشش می دهد:

- مراقبت های داخل بستر در شفاخانه
- مراقبت بستری در یک مرکز پرستاری حرفه ای (نه مراقبت بلندمدت یا غیردرمانی)
- مراقبت های صحی برای مریضان که در مرحله آخر حیات قرار دارند
- مراقبت های صحی که در مسکن ویا خانه مریض تامین میگردد
- مراقبت بستری در مؤسسه درمانی غیر پزشکی مذهبی

اگر شما یا همسرتان مالیات های Medicare را در مدت اشتغال معین پرداخت کرده باشید، معمولاً الزامی به پرداخت حق بیمه ماهانه پوشش بخش A نخواهید داشت. به این قسمت گاهی «بخش A بدون حق بیمه» نیز می گویند. اگر واجد شرایط بهره مندی از «بخش A بدون حق بیمه» نباشید، ممکن است بتوانید بخش A را بخرید.

بخش B خدمات زیر را پوشش می دهد:

- خدمات ضروری پزشکی توسط پزشکان و دیگر ارائه دهندگان خدمات درمانی
 - مراقبت های صحی برای مریضان سرا یا
 - مراقبت های صحی در مسکن ویا خانه مریض
 - وسایل پزشکی بادوام (DME) (مانند صندلی چرخدار، واکر، تخت بیمارستانی و دیگر تجهیزات)
 - خدمات پیشگیرانه (مانند غربالگری، آمپول یا واکسن و معاینات سالانه Wellness)
- یدفع معظم الأفراد القسط الشهري الاعتيادي للجزء ب.

یاد داشت : Original Medicare بیشتر (و نه همه) هزینه های خدمات و تجهیزات ضروری درمان را می پردازد. بیمه نامه های مکمل Medicare (معروف به Medigap) به وسیله شرکت های خصوصی عرضه می شوند و بخشی از هزینه های خدمات درمانی باقی مانده، مانند سهم بیمار، سهم بیمه و فرانشیز، را پوشش می دهند.

Medicare چه قسمت‌هایی دارد؟ (دوام موضوع)

Medicare Advantage (بخش C):

- طرح مزیت Medicare یک طرح تأیید شده توسط Medicare از سوی یک شرکت خصوصی است که جایگزینی برای Original Medicare برای پوشش درمانی و دارویی شما ارائه می‌دهد. این طرح‌های «بسته‌ای» شامل بخش A، بخش B و معمولاً بخش D است.
- این پلان‌ها ممکن است بیشتر از Original Medicare، به کاهش هزینه نقدی کمک کنند.
- ممکن است پلان‌ها مزایای اضافی را ارائه دهند که Original Medicare آنها را پوشش نمی‌دهد (مانند خدمات چشم‌پزشکی، شنوایی‌سنجی و دندان‌پزشکی).

پوشش دارویی Medicare (بخش D):

- به تامین هزینه داروهای نسخه‌ای (شامل آمپول‌ها یا واکسن‌های پیشنهادی) کمک می‌کند.
- از طرف شرکت‌های بیمه درمانی که قوانین Medicare را رعایت می‌کنند، ارائه می‌شود.
- به کاهش هزینه داروها و جلوگیری از تحمیل هزینه‌های گزاف در آینده کمک می‌کند.

یادداشت: اگر درآمد و منابع محدود دارید ممکن است واجد شرایط استفاده از کمک برای پرداخت بخشی از هزینه‌های پوشش درمانی و دارویی باشید. برای کسب اطلاعات بیشتر در مورد برنامه‌هایی که می‌توانند در پرداخت هزینه‌هایتان به شما کمک کنند، به Medicare.gov مراجعه کنید و یا با شماره (1-800-633-4227) 1-800-MEDICARE تماس بگیرید. کاربران TTY می‌توانند با 1-877-486-2048 تماس بگیرند.

کمک‌ها و خدمات صحتی یا Medicaid چیست ؟

Medicaid برنامه مشترک فدرال و ایالتی است که به افراد دچار محدودیت منابع و/یا درآمد در زمینه تامین هزینه‌های پزشکی کمک می‌کند. افراد بهره‌مند از Medicaid می‌توانند از پوشش خدماتی که به صورت کلی یا جزئی از شمول Medicare خارج است، برخوردار شوند؛ مانند مراقبت در آسایشگاه، پرستاری فردی، انتقال به مراکز پزشکی، خدمات مبتنی بر خانه و جامعه، و خدمات دندان‌پزشکی، چشم‌پزشکی و شنوایی‌سنجی.

برای این که در ایالت خود واجد شرایط Medicaid شوید، باید ساکن آن ایالت و شهروند ایالات متحده باشید (یا وضعیت مهاجرت مجاز داشته باشید). قوانین مربوط به تایید صلاحیت و درخواست مزایای Medicaid در ایالت‌های مختلف فرق می‌کند. اگر در ایالت خود واجد شرایط Medicaid باشید، به طور خودکار برای پرداخت هزینه داروها واجد شرایط Extra Help محسوب می‌شوید.

بسیاری از ایالت‌ها Medicaid توسعه یافته دارند. این یعنی افراد بیشتری می‌توانند تحت پوشش قرار بگیرند، اپتی اگر در گذشته واجد شرایط نبودند. اگر شما یا یکی از اعضای خانواده‌تان به خدمات درمانی نیاز دارید، باید برای Medicaid درخواست دهید. مؤسسه Medicaid ایالتی شما می‌تواند کمک کند بفهمید که واجد شرایط هستید. برای کسب اطلاعات بیشتر درباره تقاضای Medicaid و دریافت اطلاعات تماس مؤسسه Medicaid ایالت خود به [HealthCare.gov/medicaid-chip/getting-medicaid-chip](https://www.healthcare.gov/medicaid-chip/getting-medicaid-chip/) مراجعه کنید.

در صورتیکه عاید شما محدود و یا یکی از افراد ذیل باشید ، شما می‌توانید واجد شرایط برای کمک‌ها و خدمات صحتی بنام Medicaid باشید:

- افراد سن 65 و یا بالاتر از آن
- اطفال و نوجوانان زیر سن 19
- مادران حامله
- معلولین
- والدین و یا جوان که مراقبت یک طفل را مینمایند
- جوان که مسئول مراقبت طفل نمیباشد (در بعضی ایالات مشخص)

اگر دارای پوشش Medicaid هستید، ممکن است از خدمات درمانی بهره‌مند شوید، مانند:

- دیدن داکتر
- اقامه در شفاخانه
- خدمات و کمک‌های دوامدار و طویل‌المدت
- مراقبت پیشگیرانه، شامل تزریقات و واکسیناسیون، ماموگرافی، کولونوسکوپی و دیگر خدمات ضروری
- مراقبت‌های قبل از ولادت و بعد از ولادت
- مراقبت‌های صحتی روانی
- ادویه مورد نیاز
- مراقبت‌های چشم و دندان (برای اطفال)

واجدیت شرایط دوگانه

آنچه افرادی که به بیمه مراقبت های صحی بنام Medicare و کمک های صحی بنام Medicaid واجد شرایط باشند بنام « واجد شرایط دوگانه » یاد میگردند. در صورتیکه شما دارای پوشش بیمه صحی Medicare و Medicaid باشید در آن صورت اکثر مصارف مراقبت های صحی شما تحت پوشش قرار خواهد گرفت.

پوشش Medicare را می توانید از طریق Original Medicare یا Medicare Advantage Plan دریافت کنید. اگر دارای پوشش Medicare و/یا پوشش کامل Medicaid باشید، بخش D داروهای نسخه ای شما را پوشش می دهد. Medicaid ممکن است همچنان بتواند برخی داروها و دیگر داروهای خارج از پوشش Medicare را پوشش دهد.

برای کسب اطلاعات بیشتر

- برای کسب اطلاعات بیشتر درباره Medicaid، به [HealthCare.gov/medicaid-chip/](https://www.healthcare.gov/medicaid-chip/) یا [getting-medicaid-chip](https://www.getting-medicaid-chip.com/) مراجعه کنید.
- برای دریافت جدیدترین اطلاعات درباره Medicare به [Medicare.gov](https://www.Medicare.gov) مراجعه کنید یا با شماره (1-800-633-4227) 1-800-MEDICARE تماس بگیرید.

شما حق دارید که اطلاعات Medicare را در قالب دسترسی پذیری مانند چاپ درشت، بریل یا صوتی دریافت کنید. شما همچنین حق دارید تا در صورت روبرو شدن با برخورد تبعیض آمیز شکایتی تنظیم کنید. برای کسب اطلاعات بیشتر به [Medicare.gov/about-us/nondiscrimination/accessibility-nondiscrimination.html](https://www.Medicare.gov/about-us/nondiscrimination/accessibility-nondiscrimination.html) مراجعه کنید یا با شماره (1-800-633-4227) 1-800-MEDICARE تماس بگیرید. استفاده کنندگان از TTY می توانند با 1-877-486-2048 تماس بگیرند.

This product was produced at U.S. taxpayer expense.

